

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1949)

**Heft:** 1106

  

**Rubrik:** Personal

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**SWISS CHURCH.**

Every Sunday at 11 a.m.

**SERVICE IN FRENCH** at the *Eglise Suisse*, 79, Endell Street, Shaftesbury Avenue, W.C.2.

**SERVICE IN GERMAN** at "Oak Room," Kingsway Hall, Kingsway, W.C.2.

**EVENING SERVICES**, at 6.30, at the *Eglise Suisse*, 79, Endell Street, W.C.2. In French, 1st and 3rd Sunday of the month; in German, 2nd and 4th Sunday.

**SWISS CATHOLICS IN LONDON.**

Address of Chaplain: Rev. A. Lanfranchi,  
91, St. George's Drive, S.W.1. VICTORIA 7863.

**MISCELLANEOUS ADVERTISEMENTS**

WE HAVE a large number of vacancies on our books for domestics in private families. Permits arranged for Swiss girls from abroad. No charge to domestics. Please apply: Miss L. Keller, Finger's Employment Bureau, 62, Frith Street, London, W.1. Tel: GERrard 5515 and 5516.

**SPECIAL SERVICE TO "S.O." READERS!** A bunch of flowers, wreaths, bouquets, etc., can be ordered and delivered in London at short notice. Call, wire, write or phone: ARCHway 3711. Elsie Finger, Florist, 212A, Tufnell Park Road, London, N.19. (Entrance: Warrender Road). Also Flowers sent by post.

**TO LET**, Furnished Chalet above Montreux. Write Box No. 102, c/o Swiss Observer, 23, Leonard Street, E.C.2.

**LE DR. JULES HÉRITIER**, Columbia City, Indiana, U.S.A., offre position de "Mother's Help" rétribuée, à jeune Suisse-Romande de 20 à 25 ans, Protestante, cultivée, pour trois jeunes enfants, vie de famille, séjour bord du lac en été. Voyage aller payé, et le retour après trois ans. — Pour tous renseignements: écrire à M. C. Campart, 33, Heathfield Park, N.W.2.

**EDUCATED SWISS GIRL** seeks post in English family as Lady's Help or with Children. Box No. 104, c/o Swiss Observer, 23, Leonard Street, E.C.2.

**Ausland-Schweizerin in Herrschaftssitz am See.**

(Nähe einer bekannten Schweizerstadt)

sucht per sofort protestantische kinderliebende

**Hausbeamtin**

(eventl. sport- u. musikliebende Erzieherin)

(30 bis 50-jährig) zu 3 gesunden, schulpflichtigen Buben, als Stütze der Hausfrau, deutsch und englischsprechend (französisch erwünscht). Vertrauensposten mit sehr guter Bezahlung für bestausgewiesene Kraft zur Führung eines gepflegten Haushaltes (Kenntnisse in der Krankenpflege und Diätküche erwünscht).

Auf Wunsch kleine, sonnige, möblierte Einzelwohnung. (Eventl. für Mutter und Tochter).

Offerten mit Zeugnisabschriften, Referenzen und Photo unter Chiffre 20272 an Publicitas Olten. (Schweiz).

**PERSONAL.**

We extend heartiest congratulations to Miss Sylvia Joyce Bachofen, daughter of Mr. and Mrs. E. J. Bachofen, of 24, Midholm, Barn Hill, Wembley Park, Middlesex, on her engagement to Major K. C. Hopkins, of Merton Park.

**FORTHCOMING EVENTS**

Tuesday, February 15th, 1949, at 7 p.m. — Nouvelle Société Helvétique — Lantern Slide Lecture, on Contemporary Swiss Architecture, by Mr. Alfred Roth, at the Vienna Café, Berkeley Arcade, opposite Baker Street Station.

Wednesday, February 16th, 1949, at 6.30 p.m. — Swiss Mercantile Society — Annual General Meeting — preceded by dinner — at "Schweizerbund" (Swiss Club), 74, Charlotte Street, W.1.

Friday, February 18th, 1949, from 7 to 11.30 p.m. — The Rütli Club — Dance — at Seymour Hall, Seymour Place, Bryanston Square, W.1. (See Advert.)

Fridays, February 18th and 25th, 1949, at 7 o'clock — Swiss Male Choir — Rehearsals — at "Schweizerbund" (Swiss Club), 74, Charlotte Street, W.1.

Sunday, February 20th, 1949, from 4 to 10 p.m. — Unione Ticinese — Thé Dansant — at the Dorchester Hotel, Park Lane, W.1.

Saturday, February 26th, 1949, from 7 to 11 p.m. — The Alpenrosen Club — "Fasnachts" Dance at Westminster Hall, Ambrosden Avenue, (Victoria), S.W.1.

Wednesday, March 9th, at 7 p.m. — Nouvelle Société Helvétique in conjunction with the Swiss Church — Prof. Emil Brunner speaking on a theme to be announced in next S.O. — at Vienna Café, Berkeley Arcade, Baker Street, W.1.

Tuesday, March 15th, 1949, at 7 p.m. — Nouvelle Société Helvétique — Open Meeting — lecture on "Swiss Social Problems" by M. Theo Chopard, Swiss Trade Unionist (in French), at the Vienna Café, Berkeley Arcade, opposite Baker Street Station.

Friday, March 25th, 1949, at 7.30 p.m. — Concert given by the Swiss Male Choir, the Swiss Orchestral Society and the Swiss Accordion Group, at Conway Hall, Red Lion Square, W.C.1.

Tuesday, April 5th, 1949, at 7 p.m. — Nouvelle Société Helvétique — Open Meeting — Prof. Dr. Karl Schmid, will talk on "Military Position of Switzerland in Europe" (in German), at the Vienna Café, Berkeley Arcade, opposite Baker Street Station.

Thursday, June 9th, 1949 — Fête Suisse — Particulars to follow.

**Have your WATCH repaired by****CHAS. IMHOF****37, DULWICH ROAD, S.E.24.****SKILLED****:: WORK ::**